

The Effect of Pilates Exercises on Pain, Outcomes, and Quality of Life of the Patients with Total Knee Replacement

Jafari M^{1*}, Ghasemi Gh², Motififard M³, Zolaktaf V², Rahimi N⁴

¹Department of sport injury and corrective exercise, School of Physical Education and Sport Sciences, Isfahan University, Isfahan, Iran

²Associate professor, Department of sport injury and corrective exercise, School of Physical Education and Sport Sciences, Isfahan University, Isfahan, Iran

³Associate professor, Department of Orthopedics, Medical university of Isfahan, Isfahan, Iran

⁴Phd Student, Exercise Physiology, Department of Physical Education and Sport Sciences, Imam Hossein University, Amir-Almomenin University Complex, Isfahan, Iran

Abstract

Background: Knee replacement means replacing the damaged joint with an artificial joint to reduce pain and improve range of motion. This surgery is effective and commonly used in treatment of severe knee osteoarthritis. This research aimed to assess the effect of 8 weeks of Pilates exercises on pain, outcomes, and quality of life of female patients with total knee replacement.

Methods: In this quasi-experimental study, 22 patients were selected through purposeful sampling and were randomly divided into an intervention (N=11) and a control (N=11) group. The patients in the intervention group took part in three 60-minute sessions of Pilates exercises for 8 weeks under the supervision of an instructor. In the same period, the patients in the control group did not participate in any exercise programs. Pain, outcomes, and quality of life were measured by Visual Analogue Scale (VAS) and Knee Injury and Osteoarthritis Outcome (KOOS) in the two groups before and after exercise training. Then, the data were entered into the SPSS statistical software and analyzed using descriptive and inferential statistics (T-test for the difference between the means of the independent groups).

Result: The results showed no significant difference between the two groups regarding pain, symptoms, daily activities, sport and recreational activities, and quality of life before the intervention. However, a significant difference was observed between the two groups regarding pain intensity ($P=0.001$), symptoms ($P=0.001$), daily activities ($P=0.001$), sport and recreational activities ($P=0.001$), and quality of life ($P=0.001$) after the intervention.

Conclusion: It seems that Pilates exercises can be useful as a complementary technique alongside medication and conventional therapy for rehabilitation of patients with total knee replacement.

Keywords: Total knee replacement, Pilates exercises, Pain and disease outcomes

Sadra Med Sci J 2014; 3(1):1-12

Received: Oct. 23rd, 2014

Accepted: Dec. 11th, 2014

*Corresponding Author: **Jafari M.** Department of sport injury and corrective exercise, School of Physical Education and Sport Sciences, Isfahan University, Isfahan, Iran, m.jafari68@yahoo.com

مجله علم پزشکی صدرا

دوره ۳، شماره ۱، زمستان ۱۳۹۳، صفحات ۱ تا ۱۲

تاریخ پذیرش: ۹۳/۰۹/۲۰ تاریخ دریافت: ۹۳/۰۸/۰۱

مقاله پژوهشی
(Original Article)

تأثیر تمرينات پیلاتس بر میزان درد، پیامدها و کيفيت زندگی بيماران تعويض كامل مفصل زانو مهدی جعفری^{۱*}، غلامعلی قاسمی^۲، مهدی مطیفی فرد^۳، حیدر ذوالكتاف^۴، ناصر حبیمی^۴

^۱کارشناسی ارشد حرکات اصلاحی و آسیب شناسی ورزشی، دانشکده علوم ورزشی دانشگاه اصفهان، ایران^۲دانشیار گروه حرکات اصلاحی و آسیب شناسی ورزشی، دانشکده علوم ورزشی، دانشگاه اصفهان، ایران^۳دانشیار گروه ارتوبدی، دانشکده پزشکی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، ایران^۴دانشجوی دکتری فيزيولوژي ورزش، گروه تربیت بدنسی و علوم ورزشی، دانشگاه امام حسین(ع)، مجتمع دانشگاهی حضرت امیرالمؤمنین(ع)، اصفهان، ایران

چکیده

مقدمه: تعويض مفصل زانو به معنی جایگزين کردن مفصل مصنوعی است تا درد بيمار کاهش یافته یا از بين رود و دامنه حرکتی مفصل بهبود یابد. اين جراحی يك روش موثر و معمول در درمان استئواارتیت شدید زانو می باشد. هدف پژوهش حاضر، مطالعه تأثیر ۸ هفته تمرينات پیلاتس بر میزان درد، پیامدها و کيفيت زندگی بيماران زن تعويض كامل مفصل زانو بود.

مواد و روش: در اين پژوهش نيمه تجربی، تعداد ۲۲ بيمار زن به صورت در دسترس انتخاب و سپس به طور تصادفي در دو گروه تجربی (۱۱ نفر) و كنترل (۱۱ نفر) قرار گرفتند. بيماران گروه تجربی به مدت ۸ هفته، هفته‌ای سه جلسه‌ی ۶۰ دقیقه‌ای تمرينات پیلاتس را زیر نظر مربي انجام دادند. در مدت زمان مشابه، بيماران گروه كنترل در برنامه تمرينی خاصی شركت نکردند. قبل و بعد از دوره تمرينی در هر دو گروه متغيرهای درد، پیامدها و کيفيت زندگی به ترتیب توسط مقیاس سنجش بصری درد (VAS) و پرسشنامه پیامد صدمات زانو و استئواارتیت (Knee Injury and Osteoarthritis Outcome Score-KOOS) اندازه‌گیری شد. تجزیه و تحلیل داده‌ها با استفاده از نرم افزار SPSS و آمار توصیفی و استنباطی (تفاضل میانگین‌های گروه‌های مستقل) انجام شد.

يافته‌ها: نتایج نشان داد که قبل از مداخله از نظر شدت درد، علائم بيماري، فعالیت‌های روزانه، فعالیت‌های ورزشی و تفریحی و سطح کيفيت زندگی تفاوت معنی‌داری بين دو گروه وجود نداشت. اين در حالی بود که پس از مداخله، بين دو گروه از نظر شدت درد ($p=0.001$) و میزان علائم بيماري ($p=0.001$) تفاوت معنی‌داری وجود داشت و عملکرد حرکتی در فعالیت‌های روزانه ($p=0.001$)، فعالیت‌های ورزشی و تفریحی ($p=0.001$) و سطح کيفيت زندگی ($p=0.001$) پس از اجرای پروتکل به میزان معنی‌داری بهبود یافته بود.

بحث و نتیجه‌گیری: با توجه به يافته‌های اين پژوهش به نظر مى‌رسد می‌توان تمرينات پیلاتس را به عنوان يك روش مکمل و مفيد در کنار دارو درمانی و درمان‌های معمول، جهت توانبخشی بيماران تعويض كامل مفصل زانو با شرایط و ویژگی‌های مشابه با بيماران تحقیق حاضر توصیه کرد.

وازگان کلیدی: تعويض كامل مفصل زانو، تمرينات پیلاتس، درد و پیامدهای بيماري

*نويسنده مسئول: مهدی جعفری، کارشناسی ارشد حرکات اصلاحی و آسیب شناسی ورزشی، دانشکده علوم ورزشی دانشگاه اصفهان، ایران، m.jafari68@yahoo.com

مقدمه

می‌شود و همین حدود اعمال جراحی روى زانو به علت استئوارتیت انجام می‌شود. سال ۲۰۱۱، تعویض مفصل زانو با ۷۱۸/۰۰۰ مورد، یکی از رایج‌ترین روش‌های جراحی انجام شده در آمریکا بوده است. تا سال ۲۰۳۰ در آمریکا، تقاضا برای تعویض کامل مفصل زانو به $\frac{3}{4}$ میلیون جراحی در سال افزایش خواهد یافت(۸).

بیمارستان تعویض کامل مفصل زانو پس از مرخصی از بیمارستان با مشکلات متعددی روبرو هستند که روی توانایی‌هایشان در انجام کارها تأثیر می‌گذارد. بنابراین، پیدا کردن راه حل و دستیابی به یک پروتکل ورزش درمانی می‌تواند در بهبود و بازگشت سریع‌تر این افراد به یک زندگی عادی موثر باشد. استفاده از ورزش در درمان بیماری‌ها و اختلالات مختلف، به خصوص اختلالات اسکلتی عضلانی مباحثی هستند که اخیراً کاربرد خاصی پیدا کرده‌اند. در صورتی که بتوان از طریق فعالیت بدنه، عوارض جسمانی و روانی ناشی از تعویض کامل مفصل زانو را بهبود بخشید، می‌توان از اثرات مخرب و جانبی سایر روش‌های درمانی مانند دارو درمانی بر بیماران جلوگیری کرد. در حال حاضر، پیلاتس به عنوان شکلی از فعالیت بدنه دارای فواید متعددی از جمله افزایش قدرت و انرژی، بهبود توجه و تمرکز، کاهش استرس و تشویش و ... می‌باشد. این تمرینات از طریق افزایش قدرت، انعطاف‌پذیری و تعادل بوسیله حرکات کششی و قدرتی، آمادگی روانی و جسمانی را بهبود می‌بخشد(۹). تمرینات پیلاتس (Pilates) جهت درمان بسیاری از مشکلات و سندروم‌های مفصل زانو و ران مورد استفاده قرار می‌گیرند. این تمرینات را می‌توان در یک برنامه‌ی آمادگی جسمانی معمول یا توانبخشی با هدف افزایش قدرت و ثبات مرکز، دامنه حرکتی و انعطاف پذیری انجام داد(۶). لوین (Levine) و همکاران (۲۰۰۷)، عنوان می‌کنند که روش پیلاتس روی بهبود حرکات و فعالیت‌ها متمرکز می‌شود که به تقویت عضلات کوچک کمک می‌کنند؛ و در نهایت تقویت عضلات بزرگ تر را به همراه خواهد داشت(۱۰). روش پیلاتس جهت بهبود اجرای ورزشکاران نخبه موردن استفاده قرار گرفته است(۱۱). اخیراً از این تکنیک در توانبخشی پس از عمل جراحی استفاده شده است. اندرسون (Anderson) (۲۰۰۵)، در مقاله تحقیقاتی خود درباره تمرینات پیلاتس و توانبخشی بیماران گزارش می‌کند که براساس تئوری‌های جاری در زمینه‌ی یادگیری

مفصل زانو از جمله مفاصل مهم بدن است که تحت تأثیر بیماری‌های التهابی و فرسایشی مختلفی قرار می‌گیرد و در نهایت تخریب غضروف مفصلی و از بین رفتن کارایی مناسب مفصل را باعث می‌شود و در بیمار به صورت درد، ناپایداری مفصل، کاهش دامنه حرکتی و تغییر شکل بروز می‌نماید. از میان این مجموعه آسیب‌ها، استئوارتیت اولیه و روماتوئید آرتیت، شایع‌ترین می‌باشند(۱). بیش از نیمی از مردم جهان در سنین بالای ۶۵ سال دچار تغییراتی در مفصل زانو می‌شوند که حاکی از وجود استئوارتیت است و بالغ بر نیمی از مشکلات آنان را تشکیل می‌دهد. تخمین زده می‌شود که در سراسر جهان ۴۰ درصد افراد بالای ۷۰ سال از استئوارتیت زانو رنج می‌برند. سیر طبیعی این بیماری نیز منجر به ناتوانی بیمار می‌شود (۲-۳). استئوارتیت با افزایش سن، شیوع بیشتری پیدا می‌کند، به‌طوری که استئوارتیت شدید زانو مشکل عمده افراد مسن و یک عامل اصلی ناتوانی در این افراد می‌باشد (۴). روش‌های درمانی متعددی برای این مشکل شامل درمان دارویی، تغییر الگوی زندگی، کاهش وزن، استفاده از عصاء، تقویت عضلات، استفاده از بریس و روش‌های جراحی مثل شستشوی زانو و استئوتومی‌ها وجود دارد. همگی این روش‌ها اثر تسکینی موقتی داشته و تنها روند بیماری را به تأخیر می‌اندازند و در نهایت با پیشرفت بیماری نیاز به درمان نهایی مثل تعویض مفصل (Arthroplasty) پیش می‌آید(۵). تعویض مفصل یا آرتروپلاستی به معنی جایگزین کردن مفصل آسیب‌دیده با یک مفصل مصنوعی است تا درد بیمار کاهش یافته یا از بین بود و دامنه حرکتی مفصل بهبود یابد. عمل جراحی آرتروپلاستی با پروتز بطور شایعی در زانو و استخوان ران کاربرد دارد. شایع‌ترین علل این جراحی استئوارتیت، روماتوئید آرتیت و نکروز آوسکولار هستند(۶). تقاضا برای تعویض مفصل زانو به دلیل افزایش امید به زندگی، افزایش انتظارات عمومی برای بالا بردن کیفیت زندگی و به تأخیر انداختن ابتلا همچنان در حال افزایش است. امروزه حدود ۲ درصد از جمعیت ۵۵ ساله و بالاتر ناتوان هستند و نیاز به تعویض مفصل زانو دارند که با بالا رفتن سن این نیاز افزایش می‌یابد. همچنین تخمین زده می‌شود که نیاز به تعویض مفصل زانو در زنان دو برابر مردان می‌باشد(۷). سالانه ۳۰۰/۰۰۰ تعویض مفصل ران در ایالات متحده انجام

۱۳۹۲ در بیمارستان آیت الله کاشانی اصفهان تحت عمل جراحی تعویض کامل مفصل زانو قرار گرفتند.

۲۲ بیمار زن با دامنه سنی ۴۵ تا ۷۰ سال که تحت عمل جراحی تعویض کامل مفصل زانو قرار گرفته بودند، به صورت در دسترس در این پژوهش شرکت کردند که به صورت تصادفی در دو گروه تجربی (پیلاتس ۱۱ نفر) و کنترل (۱۱ نفر) قرار گرفتند. در خصوص نحوه نمونه‌گیری و تعداد آن در دو گروه تجربی و کنترل لازم به ذکر می‌باشد در آلفای ۰/۰۵ و بتای ۰/۰۲ به دلیل بزرگ بودن حجم تاثیر، حجم نمونه ۱۱ نفر در نظر گرفته شد تا توان آماری برابر ۰/۸ شود (۱۴). ۲ نفر از بیماران گروه کنترل به دلیل عدم حضور در آزمون پایانی از مطالعه حذف گردیدند. بیماران گروه تجربی تحت نظر مری پیلاتس مجبوب در یک برنامه تمرینی پیلاتس به مدت ۸ هفتة، هر هفتة سه جلسه و هر جلسه ۶۰ دقیقه شرکت کردند. با توجه به وضعیت خاص بیماران و جهت اطمینان بخشی به آنان از نظر فضای ایمن و بدون خطر برای انجام تمرینات، در تمامی جلسات تمرینی یک نفر پرستار حضور داشت. در مدت زمان مشابه، بیماران گروه کنترل در برنامه تمرینی خاصی شرکت نکردند.

نظر به اینکه متغیر مستقل این تحقیق (تمرینات پیلاتس) یک مدلیته درمانی محسوب می‌شود، جهت رعایت اصول اخلاقی و عدم محرومیت بیماران گروه کنترل از اثربخشی این مدلیته، پس از پایان دوره، چند جلسه تمرین آموزشی برای این بیماران گذاشته و CD آموزشی تمرینات پیلاتس در اختیار این گروه قرار داده شد. اطلاعات بیماران محرومانه و ورودشان به مطالعه اختیاری بود و بیماران هر زمان می‌توانستند از مطالعه خارج شوند. پروتکل تمرینی تحقیق از جهت عدم ایجاد هرگونه خطر جسمی و روان شناختی برای بیماران، مورد تایید متخصصان طب ورزشی و ارتوپدی قرار گرفت.

معیارهای ورود به تحقیق عبارت بودند از: انجام عمل جراحی تعویض مفصل زانو در سال ۹۲ (کمتر از یک ماه و بیشتر از دو ماه از زمان جراحی نگذشته باشد)، تمایل و توانایی انجام پروتکل‌های تمرینی، عدم ابتلا به بیماری‌های قلبی - عروقی یا بیماری‌های حاد که با ورزش کردن منافات داشته باشد، نداشتن فعالیت ورزشی منظم غیر از تمرینات اعمالی توسط محقق در طول دوره و تحت مداوای دارویی یک پزشک خاص بودن. معیارهای خروج از

حرکتی، اصول بیومکانیکی و فیزیولوژی عصبی عضلانی، تمرینات پیلاتس می‌توانند برای بازتوانی بیماران کارآمد، قابل اجرا و بادوام باشد (۱۲). در مداخله‌های درمانی، از تمرین‌های ورزشی با اهداف گوناگونی مانند تقویت عضلات، تمرینات کششی، تمرینات افزایش توان قلبی عروقی و برداشتی بار مکانیکی استفاده می‌شود. پس از عمل جراحی تعویض مفصل زانو خدمات توانبخشی جهت بهبود عملکردهای فیزیکی بیماران ضروری است (۱۳). بر این اساس بهنظر می‌رسد در صورت اثربخش بودن این مجموعه‌ی تمرینی (پیلاتس)، به دلیل هزینه‌ی کم، بی خطر و غیر تهاجمی بودن، عدم نیاز به فضای خاص یا وسایل گران‌قیمت و مهم‌تر از همه، بدليل ساده بودن حرکات و عدم نیاز به ایستادن‌های طولانی، برای بیماران، افراد دارای ناتوانی و افراد مبتدی مناسب می‌باشد، می‌تواند مورد استفاده طیف وسیعی از بیماران قرار گیرد و بسیاری از مشکلات اجتماعی و اقتصادی آنان را مرتفع کند.

با توجه به اینکه در داخل کشور مطالعه‌ای مشخص در زمینه تأثیر روش‌های توانبخشی جسمانی بویژه تمرینات پیلاتس بر بیماران تعویض کامل مفصل زانو انجام نشده است و همچنین مطالعات خارج کشور در این زمینه بسیار محدود می‌باشد و بیشتر تأثیر سایر روش‌های درمانی و توانبخشی مکمل چون فیزیوتراپی، حرکت درمانی، آب درمانی، طب سوزنی و تمرینات قدرتی بر این بیماران مورد مطالعه قرار گرفته است، محقق بر آن شد تا با به کارگیری تمرینات پیلاتس با توجه به جذابیت و قابلیت‌های منحصر به فرد آن، تأثیر آن را روی بیماران تعویض کامل مفصل زانو مورد ارزیابی قرار دهد تا در صورت مثبت بودن، آن را به عنوان یک شیوه مکمل درمانی معرفی نماید. بنابراین هدف پژوهش حاضر، مطالعه تأثیر تمرینات پیلاتس بر میزان درد، پیامدها و کیفیت زندگی بیماران زن تعویض کامل مفصل زانو بود.

مواد و روش

این پژوهش از نوع تحقیقات نیمه تجربی (شبه تجربی) و طرح تحقیق، آزمایشی در دو مرحله پیش آزمون و پس آزمون با گروه کنترل می‌باشد. جامعه آماری تحقیق حاضر را کلیه بیماران زن تعویض کامل مفصل زانو استان اصفهان تشکیل دادند که در بازه زمانی اردیبهشت تا تیرماه سال

صفراست. نمره ۱۰۰ نشان دهندهی وضعیت بدون مشکل و نمره صفر نشان دهندهی وخیمترین وضعیت است. برای محاسبهی نمره نهایی در هر قسمت از فرمول زیر استفاده میشود(۱۹).

در این پرسشنامه هر پرسش ۵ گزینه پاسخ دارد که از صفر تا ۴ امتیازدهی شده‌اند. بنابراین امتیاز کل در هر قسمت به شرح زیر می‌باشد(۱۹):

$$\text{امتیاز کسب شده از پرسش‌های هر قسمت} = \frac{\text{امتیاز کل هر قسمت}}{100} \times 100$$

بطور مثال کسی که در قسمت کیفیت‌زنگی امتیاز ۱۰ را کسب کرده بود، نمره نهایی‌اش در این قسمت به صورت زیر به دست آمد:

$$\text{نمودار نهایی} = 100 - \left(\frac{10}{16} \times 100 \right) = 27/50$$

پروتکل تمرینی

برنامه تمرینی در هر جلسه شامل سه بخش گرم کردن، تمرینات اصلی و سرد کردن بود(۶). تمرینات از سطح پایه شروع شد و به تدریج با تمرینات اضافی و انجام حرکات از خوابیده به نشسته و ایستاده توسعه داده شد. تا حد ممکن پیشرفت و ازدیاد حرکات تمرینی شخصی و با توجه به پیلاتس بر روی یک تشك و به صورت درجا انجام شده و همه بخش‌های بدن به طور همزمان در اجرای حرکات سهیم می‌باشند. یادآوری می‌شود پروتکل تمرینی برگرفته از رفرنس شماره شش می‌باشد که اینم و اثربخش بودن آن به اثبات رسیده است. برای بیماران توضیح داده شد که در صورت افزایش شدت درد بعد از انجام تمرین و یا احساس درد شدید به هنگام انجام تمرینات، از ادامه تمرینات اجتناب کنند و به مرتب گزارش دهند. تمرینات با ۵ تکرار شروع شدند و با ۱۵ تکرار پایان یافتند (جدول ۱). در صورت لزوم، تمرینات منتخب برای بیمارانی که هنگام انجام آن تمرینات احساس درد داشتند تعديل می‌شد. علاوه بر این چنانچه بیماران احساس می‌کردند که هنگام انجام حرکات، کنترل خود را از دست می‌دهند، به آنها توصیه می‌شد تا یک مرحله به عقب بازگردند تا به سطح پایه برسند.

تحقیق عبارت بودند از: عدم توانایی و حضور نامرتب در جلسات تمرینی و همچنین افزایش درد و تورم. برای اندازه‌گیری شدت درد از مقیاس سنجش بصری درد (Visual Analogue Scale-VAS) معیار اندازه‌گیری که جهت بررسی شدت درد مورد استفاده قرار می‌گیرد، یک نوار افقی به طول ۱۰۰ میلی‌متر یا ۱۰ سانتی‌متر است. یک انتهای آن صفر یعنی بدون درد و انتهای دیگر آن ۱۰ یعنی شدیدترین درد ممکن می‌باشد (۱۵). توضیحات بالا به بیمار داده شد آن‌گاه بیمار با یادآوری درد خود در ۴۸ ساعت گذشته روی خط مذکور علامت زد. عدد مربوط به آن توسط آزمونگر خوانده و ثبت شد. این مقیاس معتبرترین سیستم درجه‌بندی درد برای مقایسه بین دوره‌های مختلف می‌باشد و به طور گسترده در تحقیقات مورد استفاده قرار گرفته است. اعتبار و روایی آن، عالی و پایایی داخلی آن مقدار $ICC^2 = 0.91$ گزارش شده است(۱۶).

جهت بررسی پیامدهای بیماری از پرسشنامه پیامد Knee Injury and Osteoarthritis Outcome Score-KOOS استفاده شد. این پرسشنامه در سال ۱۹۹۵ توسط او روس WOMAC (Ewa Roos) براساس پرسشنامه Western Ontario and Macmaster (Universities Osteoarthritis Bekkers) در سال ۲۰۰۸ بررسی شد و دارای روایی و پایایی بالا تشخیص داده شد(۱۸). در سال ۱۳۸۵، توسط سرایی پور نسخه فارسی این پرسشنامه برای ارزیابی علائم و عوارض بیماری استغواًرتیت زانو در جامعه‌ی ایرانی تهیه شد. این پرسشنامه شامل ۴۲ پرسش در ۵ قسمت می‌باشد که مفهوم از بیماری استغواًرتیت را ارزیابی می‌کند: عوارض مربوط به بیماری مثل خشکی شامل ۷ پرسش، درد شامل ۹ پرسش، کارهای روزانه شامل ۱۷ پرسش، فعالیت ورزشی و تفریحی شامل ۵ پرسش و کیفیت زندگی شامل ۴ پرسش. در این پرسشنامه نمره کلی وجود ندارد و نمره هر قسمت جداگانه محاسبه می‌شود. هر پرسش ۵ گزینه‌ی پاسخ دارد که از صفر تا ۴ امتیاز دهی می‌شود. نمره نهایی در هر قسمت در بیشترین حالت ۱۰۰ و در کمترین حالت

جدول ۱: مجموعه تمرینات پیلاتس برای بیماران تعویض مفصل زانو

نام فارسی تمرین	نام لاتین تمرین	تکرار
حرکت صد	Hundred	۵-۱۵
نیم چرخش به بالا و پایین	Half roll-down and Half roll-up	۵-۱۵
چرخش تک پا	Single-leg circle	۵-۱۵
کشش تک پا	Single-leg stretch	۵-۱۵
کشش دو پا	Double-leg stretch	۵-۱۵
کشش یک پای صاف	Single straight-leg stretch	۵-۱۵
کشش دو پای صاف	Double straight-leg stretch	۵-۱۵
حرکت قیچی ضربدری	Crisscross	۵-۱۵
کشش ستون فقرات به جلو	Spine stretch forward	۵-۱۵
حرکت اره	Saw	۵-۱۵
حرکت قو	Swan Prep	۵-۱۵
ضربه یک پا	Single-leg kick	۵-۱۵
ضربه شانه (اصلاح شده)	Shoulder bridge (modified)	۵-۱۵
ضربه جانبی	Side kick	۵-۱۵
حرکت V	Teaser Prep 1 and 2	۵-۱۵
کشش جانبی	Side stretch	۵-۱۵

کلیه محاسبات با استفاده از نرم افزار SPSS نسخه ۱۸ انجام گرفت.

خصوصیات جمعیت شناسی بیماران در جدول ۲ ارائه شده است.

تجزیه و تحلیل داده‌ها در دو سطح توصیفی و استنباطی صورت گرفت. در سطح توصیفی از شاخص‌های گرایش مرکزی (میانگین) و پراکندگی (انحراف استاندارد) استفاده و در سطح استنباطی به منظور بررسی تاثیر تمرینات پیلاتس و بررسی تفاوت در تغییرات حاصله از t-test تفضیل میانگین‌های گروه‌های مستقل استفاده گردید. سطح معنی‌داری برای آزمون‌ها $P < 0.05$ درنظر گرفته شد.

جدول ۲: خصوصیات جمعیت شناسی بیماران

p-value	کنترل	پیلاتس	عامل
	میانگین \pm انحراف معيار	میانگین \pm انحراف معيار	
۰/۱۹	۵۹/۳۳ \pm ۹/۱۲	۵۴/۱۸ \pm ۷/۹۳	سن(سال)
۰/۲۳	۷۵ \pm ۴/۳۰	۷۲/۵۵ \pm ۴/۵۹	وزن(کیلوگرم)
۰/۳۵	۱۶۷ \pm ۴/۹۰	۱۶۴/۹۱ \pm ۴/۷۸	قد(سانتی متر)
۰/۷۸	۲۶/۹۷ \pm ۲/۵۴	۲۶/۷۰ \pm ۱/۸۸	(kg/m ²) BMI

سطح معنی‌داری = P، شاخص توده بدنی = BMI

(P<0.05) و این گویای همگن بودن دو گروه قبل از مداخله بود.

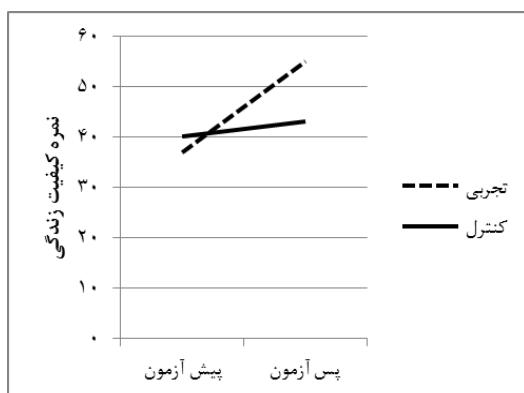
نتایج مطالعه نشان داد که بعد از مداخله بین دو گروه از نظر میزان درد، پیامدهای بیماری و سطح کیفیت زندگی تفاوت معنی دار وجود داشت. بدین معنا که پس از مداخله در گروه تجربی درد کاهش، پیامدهای بیماری بهبود و سطح کیفیت زندگی افزایش یافت. همان‌طور که در جدول ۳ نشان داده شده است میزان تی(t) به دست آمده برای مقایسه دو گروه کنترل و تجربی نشان‌دهنده تفاوت معنی دار در میانگین دو گروه در متغیرهای تحقیق بود. شکل‌های ۱-۴ تغییرهای متغیرهای تحت بررسی در دو گروه را نشان می‌دهد.

همان‌طوری که نتایج تحلیل آماری ارائه شده در جدول ۲ نشان می‌دهد از نظر ویژگی‌های جمعیت شناختی از جمله سن، وزن، قد و حجم توده بدنی تفاوت معنی‌داری بین گروه‌ها وجود نداشت.

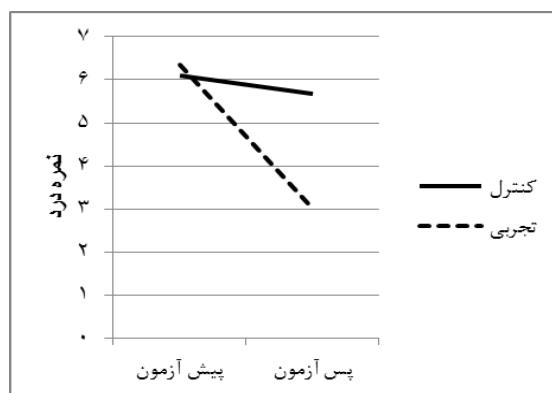
شاخص‌های توصیفی پیش آزمون و پس آزمون درد، علائم بیماری، فعالیتهای روزانه، فعالیتهای ورزشی و تفریحی و کیفیت زندگی در جدول ۳ مشخص شده است. نتایج مطالعه نشان داد که قبل از مداخله و در مرحله پیش آزمون تفاوت معنی‌داری بین دو گروه از نظر متغیرهای درد، علائم بیماری، فعالیت و کار روزانه، فعالیت تفریحی ورزشی و تفریحی و کیفیت زندگی وجود نداشت

جدول ۳: مقایسه میانگین درد، علائم بیماری، فعالیت ورزشی و تفریحی و کیفیت زندگی در دو گروه تجربی و کنترل قبل و بعد از مداخله

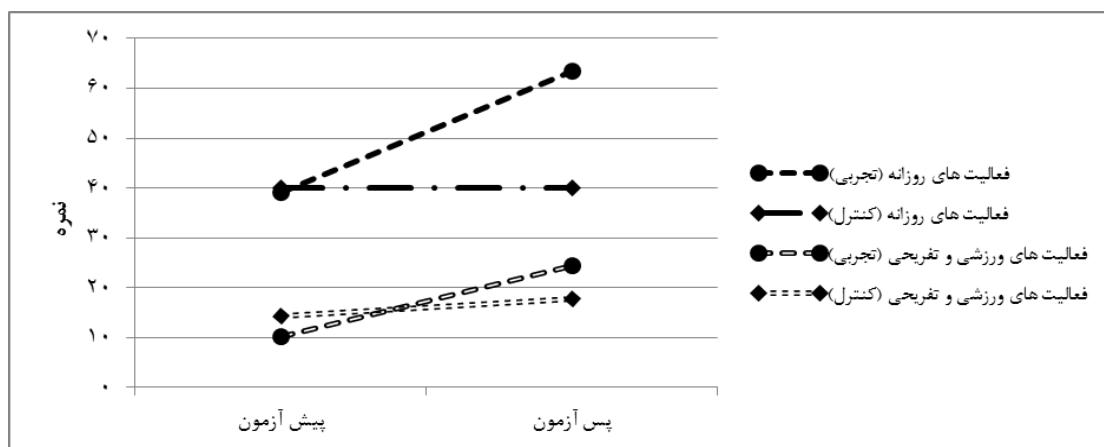
p-value	آزمون تی تست	تفاوت میانگین‌ها	گروه کنترل میانگین ± انحراف معیار	گروه تجربی میانگین ± انحراف معیار	نوبت آزمون	متغیرها
0/001	-6/36	2/91	6/11±1/83 5/67±1/58	6/36±1/74 3/00±1/55	پیش آزمون پس آزمون	درد
0/001	5/29	19/36	43/63±21/47 49/59±22/96	43/50±14/62 68/82±13/92	پیش آزمون پس آزمون	علائم بیماری
0/001	10/08	24/05	40/09±17/24 40/18±18/64	39/30±10/23 63/44±14/35	پیش آزمون پس آزمون	فعالیت و کار روزانه
0/001	4/89	19/84	14/44±14/01 17/77±18/39	10/36±3/23 24/54±9/34	پیش آزمون پس آزمون	فعالیت ورزشی و تفریحی
0/001	4/84	15/30	40/27±12/14 43/11±11/46	36/93±9/45 55/06±6/86	پیش آزمون پس آزمون	کیفیت زندگی



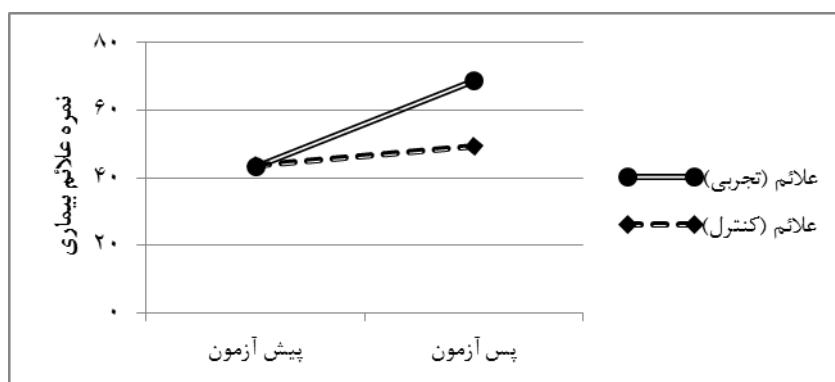
شکل ۲: نمودار تغییرات کیفیت زندگی



شکل ۱: نمودار تغییرات شدت درد



شکل ۳: نمودار تغییرات فعالیت‌های روزانه و فعالیت‌های ورزشی و تفریحی



شکل ۴: نمودار تغییرات علائم بیماری

فعالیت و کار روزانه، فعالیت‌های ورزشی و تفریحی و کیفیت زندگی در بیماران تحت تمرینات پیلاتس بود. یکی از مشخصه‌های بارز بیماران تحت تعویض کامل مفصل زانو در اولین مرحله بعد از عمل، درد شدید می‌باشد(۲۱)، ۲۰، به طوری که ۶۰ درصد این بیماران درد شدید و ۳۰ درصد آن‌ها درد متوسط بعد از عمل را دارند(۲۲). کاهش درد، جهت بازتوانی سریع‌تر و رسیدن به دامنه حرکتی مطلوب و کسب نتایج بهتر الزامی

بحث

در این پژوهش تأثیر تمرینات پیلاتس بر میزان درد، پیامدها و کیفیت زندگی بیماران تعویض کامل مفصل زانو مورد مطالعه قرار گرفت. میزان درد، علائم بیماری، فعالیت و کار روزانه، فعالیت‌های ورزشی و تفریحی و کیفیت زندگی در بیماران گروه تجربی و کنترل قبل از مداخله تفاوت معنی‌داری نداشت. نتایج تحقیق حاکی از کاهش معنی‌داری در میزان درد، بهبود علائم بیماری، نمرات

درد زانو و همچنین میزان علایم تفاوت معنی داری وجود نداشت(۲۸). به نظر می‌رسد تفاوت در نوع پروتکل تمرین پیلاتس استفاده شده، مدت زمان تمرینات، تفاوت آزمون سنجش میزان درد، نوع بیماری و جنس بیماران از دلایل احتمالی تفاوت‌های به دست آمده باشد.

نتایج تحقیق حاضر نشان داد که سطح کیفیت زندگی بیماران گروه تجربی پس از ۸ هفته تمرینات پیلاتس بهبود یافت. کارسون (Carson) و همکاران (۲۰۱۲) در تحقیق مروری‌شان مدارکی دال بر تأثیر مثبت فعالیت بدنی روی کیفیت زندگی بیان کردند(۲۹). رشیدی و همکاران (۱۳۹۱) نشان دادند که انجام هشت هفته تمرینات پیلاتس باعث کاهش میزان افسردگی و افزایش کیفیت زندگی زنان مبتلا به افسردگی گردید(۳۰). بهرام و همکاران (۱۳۹۳)، نشان دادند که ۱۲ هفته تمرین پیلاتس باعث بهبود کیفیت زندگی مردان سالم‌مند غیر ورزشکار گردید(۳۱). نتایج این تحقیقات با نتایج تحقیق حاضر همخوانی داشت. کیفیت زندگی از مهم‌ترین معیارهایی است که می‌تواند تاثیرگذاری روش‌های تمرینی را نشان دهد (۳۲). تاثیرگذاری تمرینات ورزشی بر کیفیت زندگی می‌تواند به دلیل بهبود سایر متغیرهای موثر در بیماری باشد. عوارض ناشی از بیماری استئواًرتیت و متعاقب آن تعویض مفصل منجر به افت عملکرد فرد گشته و در نتیجه بر چگونگی ایفای نقش آنها در جامعه، زندگی شخصی، وضعیت شغلی و نهایتاً کیفیت زندگی آنها تاثیرات زیادی می‌گذارد. بیماران تعویض مفصل زانو به علت عدم توانایی انجام فعالیت، سطح تحمل‌شان نسبت به فعالیت جسمی محدود می‌شود. در نتیجه قدرت انجام کار در آن‌ها کاهش می‌یابد. این مسئله موجب می‌شود که این افراد در مقایسه با افراد سالم از عملکرد جسمی مطلوبی برخوردار نباشند و شخص بیمار در انجام مسئولیت‌های فردی و اجتماعی دچار مشکل شود. به این ترتیب بیماری تعویض مفصل زانو، ابعاد مختلف زندگی بیماران را تحت تأثیر قرار می-دهد و فعالیت‌های جسمی، روحی و اجتماعی آن‌ها را محدود می‌سازد و در نتیجه کیفیت زندگی آن‌ها دستخوش تغییر می‌گردد. انجام تمرینات پیلاتس موجب بهبود وضعیت جسمانی می‌شود. با بهبود وضعیت جسمانی و فیزیولوژیک، فرد در انجام امور خود موفق‌تر عمل می‌کند که این امر باعث بهبود حس اعتماد به نفس در فرد می-شود. در نتیجه فرد حس بهتری نسبت به زندگی خود پیدا

می‌باشد(۲۳). نتایج تحقیق حاضر کاهش معنی دار میزان درد بیماران گروه تجربی پس از ۸ هفته تمرین پیلاتس را نشان داد. به نظر می‌رسد این تمرینات باعث هماهنگی عضلات موافق و مخالف می‌شود (هماهنگی عصبی عضلانی) و این هماهنگی موجب بهبود عملکرد عضلات گشته که کاهش درد را به همراه دارد. ممکن است انجام تمرینات پیلاتس، به دلیل تغییرات مثبت ناشی از افزایش استقامات و قدرت عضلات ناحیه مرکزی بدن و همچنین عضلات چهارسر ران و همسترینگ باعث کاهش درد باشد. عملکرد مناسب عضلات مرکزی نقش اساسی در قرارگرفتن لگن در وضعیت خنثی دارد. این حالت منجر به قرارگیری استخوان ران در وضعیت طبیعی و در نتیجه منجر به وضعیت خوب مفصل زانو می‌گردد. قرارگیری مفصل زانو در وضعیت مناسب باعث کاهش فشارهای وارد بر غضروف مفصلی، لیگامنتهای اطراف زانو، کاهش انحرافات زانو و در نتیجه کاهش درد و بهبود عملکرد در زانو خواهد شد. علی زمانی و همکاران (۱۳۹۰)، تأثیر تمرینات پیلاتس بر درد بیماران دارای کمر درد مزمن را ارزیابی کردند. نتایج نشان داد که تمرینات پیلاتس می‌تواند در بهبود درد مؤثرتر از روش‌های درمانی رایج برای بیماران مبتلا به کمر درد مزمن باشد(۲۴). نتایج تحقیق قربانی و همکاران (۱۳۹۲) نشان داد که تمرین پیلاتس و یوگا در کاهش عوارض جانبی جراحی سلطان پستان از جمله درد موثر بوده است، بنابراین پیشنهاد می-شود که از این تمرینات به عنوان یک روش موثر در بازتوانی بیماران استفاده شود(۲۵). گلپایگانی و همکاران (۱۳۹۲) ضمن مطالعه اثر تمرینات پیلاتس بر عملکرد و درد بیماران فرق دیسک و مقایسه این روش با پروتکل معمولی، دریافتند که یک دوره تمرینات پیلاتس به کاهش درد و ناتوانی بیماران منجر می‌شود(۲۶). نتایج مطالعه لنسن (Lenssen) و همکاران (۲۰۱۳) نشان داد که یک پروتکل ورزش درمانی به همراه حرکات مداوم غیرفعال، تاثیر قابل توجهی بر درد بیماران بعد از جراحی تعویض مفصل زانو دارد(۲۷). نتایج پژوهش حاضر با نتایج تحقیقات ذکر شده همخوانی دارد ولی با نتایج عرفانی و همکاران (۱۳۹۰) که در تحقیق خود به بررسی تأثیر یک دوره تمرینات پیلاتس بر استئواًرتیت زانوی مردان ورزشکار سالم پرداختند، همخوانی ندارد. آن‌ها به این نتیجه رسیدند که بین پیش تا پس آزمون میانگین شدت

مفصل زانو با ویژگی و شرایط مشابه بیماران این پژوهش توصیه کرد.

تقدیر و تشکر

این مقاله حاصل پایان نامه کارشناسی ارشد گرایش حرکات اصلاحی و آسیب شناسی ورزشی دانشگاه اصفهان می‌باشد. بدین وسیله از معاونت پژوهشی دانشگاه اصفهان، پرسنل محترم پخش ارتودپی بیمارستان آیت الله کاشانی اصفهان و همچنین کلیه بیماران مطالعه که با نهایت صداقت با محققین همکاری و مساعدت لازم را داشته‌اند تشکر و قدردانی می‌گردد.

منابع

- Minns Lowe CJ, Barker KL, Dewey M, Sackley CM. Effectiveness of physiotherapy exercise after knee arthroplasty for osteoarthritis: systematic review and meta-analysis of randomised controlled trials. *BMJ* 2007; 335: 812.
- Williamson L, Wyatt MR, Yein K, Melton JT. Severe Knee osteoarthritis: a randomized controlled trial of acupuncture, physiotherapy (supervised exercise) and standard management for patients awaiting knee replacement. *Rheumatology (Oxford)*; 2007; 46: 1445-9.
- Felson DT, Naimark A, Anderson J, Kazis L, Castelli W, Meenan RF. The prevalence of knee Osteoarthritis in the elderly. The Framingham Osteoarthritis Study. *Arthritis Rheum* 1987; 30(8): 914-918.
- Gholamali Khojin R. News of osteoarthritis. *Novin Magazine* 2011; 508: 826-33. (Persian)
- Desai AS, Dramis A, Kendoff D, Board TN. Critical review of the current practice for computer-assisted navigation in total knee replacement surgery: cost-effectiveness and clinical outcome. *Curr Rev Musculoskelet Med* 2011; 4(1): 11-5.
- Kaplanek B, Leivne B, Jaffe W. Pilates for hip and knee syndromes and

می‌کند که این بهبودی خود را در قالب افزایش نمره کیفیت زندگی نشان می‌دهد. بهنظر می‌رسد تاثیر تمرينات پیلاتس بر بهبود عملکرد جسمانی، تعادل، قدرت و انعطاف‌پذیری به نوعی باعث افزایش در ابعاد سلامت جسمانی، اجتماعی، روانی و محیطی در کیفیت زندگی سالم‌مندان می‌شود. دیگر علت این تفاوت را می‌توان در اثر روانی تمرينات پیلاتس بر این بیماران و در نتیجه احساس بهبودی بیشتر در شخص بیمار جستجو نمود؛ چرا که بیماران گروه تجربی تمرينات پیلاتس را به صورت گروهی انجام داده بودند. این محیط اجتماعی می‌تواند نتایج پربارتری برای آزمودنی‌های گروه پیلاتس به دنبال داشته باشد.

از محدودیت‌های تحقیق حاضر انجام آن در یک منطقه (اصفهان)، انتخاب بیماران در یک محدوده سنی خاص (۴۵ تا ۷۰ سال)، حضور یک جنس در مطالعه (بیماران، زن) و همچنین عدم کنترل شرایط محیطی (خواب، استراحت، عادات غذایی) و اقتصادی، عاطفی و روحی- روانی بیماران در خارج از محدوده ساعات تمرينی بود. لذا به منظور تعمیم پذیری یافته‌ها انجام مطالعه در سایر مناطق کشور، روی هر دو جنس و گروه‌های سنی مختلف در مطالعات آتی پیشنهاد می‌گردد. محققین پیشنهاد انجام مطالعه‌ای مشابه با پژوهش حاضر و با در نظر گرفتن دوره پیگیری (Follow-up) جهت بررسی اثرات طولانی مدت روش درمانی پیلاتس را مطرح می‌کنند. همچنین پیشنهاد می‌کنند اثرات روش پیلاتس با دیگر درمان‌های معمول مورد استفاده برای این بیماران مورد مقایسه قرار گیرد تا بدین وسیله پروتکل توانبخشی جامعی طراحی گردد. با توجه به تأثیرگذاری روش تمرينات پیلاتس پیشنهاد می‌شود با مشورت متخصصین امر از این روش تمرينی در برنامه توانبخشی بیماران تعویض مفصل زانو با شرایط و ویژگی‌های مشابه بیماران این پژوهش استفاده شود.

نتیجه‌گیری

با توجه به یافته‌های این پژوهش و اثرات مثبت تمرينات پیلاتس، همچنین بدليل ساده بودن حرکات و عدم نیاز به ایستادن‌های طولانی (مناسب بودن برای بیماران، افراد دارای ناتوانی و افراد مبتدى)، می‌توان تمرينات پیلاتس را به عنوان یک روش مکمل و مفید در کنار دارو درمانی و درمان‌های معمول، جهت توانبخشی بیماران تعویض کامل

16. Price D, McGrath P, Rafii A, Buckingham B. The validation of visual analogue scales as ratio scale measures for chronic and experimental pain. *Pain* 1983; 17(1):45-56.
17. Roos E., Lohmander L. The Knee injury and Osteoarthritis Outcome Score (KOOS): from joint injury to osteoarthritis. *Health and quality of Life Outcomes* 2003; 1:P.64.
18. Salavati M, Akhbari B. Knee injury and osteoarthritis outcome score (KOOS), reliability and validity in competitive athletes after anterior cruciate ligament reconstruction. *Osteoarthritis Cartilage* 2011; 19(4): P:406. (Persian)
19. Saraiepour S, Salavati M, Akhbari B, Kazemnejad A. Translation and adaptation of knee injury and osteoarthritis outcome score (KOOS) in to Persian and testing Persian version reliability among Iranians with osteoarthritis. *Journal of rehabilitation* 2007; 8(1): 42-46. (Persian)
20. Lombardi AV, Berend KR, Mallory TH, Dodds KL, Adams JB. Soft tissue and intra-articular injection of bupivacaine, epinephrine, and morphine has a beneficial effect after total knee arthroplasty. *Clin Orthop Relat Res* 2004; 428: 125-130.
21. Parvataneni H, Ranawat A, Ranawat C. The use of local periarticular injections in the management of postoperative pain after total hip and knee replacement: a multimodal approach. *Instr Course Lect* 2007; 56: 125-31.
22. Vendittoli P, Makinen P, Drolet P, Lavigne M, Fallaha M, Guertin M. A multimodal analgesia protocol for total knee arthroplasty. A randomized, controlled study. *J Bone Joint Surg Am* 2006; 88(2): 282-9.
23. Kizilkaya M, Yildirim O, Ezirmik N, Kursad H, Karsan O. Comparisons of analgesic effects of different doses of morphine and morphine plus methylprednisolone after knee surgery. *Eur J Anaesthesiol* 2005; 22(8): 603-8.
- arthroplasties. *Human Kinetics* 2011; 15-26.
7. Tennant A, Fear J, Pickering A, Hillman M, Cutts A, Chamberlain MA. Prevalence of knee problems in the need for knee arthroplasty. *BMJ* 1995; 310(6990): 1291-3.
8. Lewek M, Stevens J, Snyder-Mackler L. The use of electrical stimulation to increase quadriceps femoris muscle force in an elderly patient following a total knee arthroplasty. *Physical Therapy* 2001; 81(9): 1565-1571.
9. Meeus C, Searle S. *Secrets of Pilates*. Great Britain. Dorling Kindersley 2001; P: 224.
10. Leivne B, Kaplanek B, Scafura D, Jaffe W. Rehabilitation after total hip and knee arthroplasty. a new regimen using Pilates training. *Bulletin of the NYU Hospital for Joint Diseases*. (2007); 65(2): 120-125.
11. Lange C, Unnithan V, Larkam E, Latta PM. Maximizing the benefits of Pilates-inspired exercise for learning functional motor skills. *Journal of Bodywork and Movement Therapies* 2000; 4: 99-108.
12. Anderson B, Spector A. Introduction to Pilates-based rehabilitation. *Orthopaedic Physical Therapy Clinics of North America* 2000; 3(9): 395-410.
13. Thomas A, Eichenberger G. Recommendation for the treatment of knee osteoarthritis, using various therapy techniques, based on categorizations of a literature review. *Journal of geriatric physical therapy* 2009; 32(1): p.33.
14. Thomas J, Nelson J, Silverman S. Research methods in physical activity. *Human Kinetic Publication*. Sixth Ed. 2011; P:457.
15. Karimi, A. A prospective study of the outcome of treatment of chronic low back pain patients with consistent and inconsistent clinical signs as defined by three screening tests. Thesis (Ph.D.), Norwich: University of East Anglia, 2004; P. 22.

- rehabilitation Sciences 2012; 7(4):571-579. (Persian)
29. Chandratilleke M, Carson K, Picot J, Brinn M, Esterman A, Smith B. Physical training for asthma. Cochrane Database of Systematic Reviews, John Wiley & Sons Publication 2012; P:5.
30. Rashidi Z, Daneshfar A, Shojaei M, Bagherian R, Rouzbahani R, Marandi SM, Rashidi A. Scrutiny Effects of Eight-Weeks Pilates Exercise on Women's Postmenopausal Depressive Symptoms. J Isfahan Med Sch 2013; 31(231): 408-415. (Persian)
31. Bahram ME, Pourvaghar MJ, Sadeh MR. Effect of 12 weeks of Chosen Pilates Exercise on the Quality of Life of Healthy Nonathletic People. Journal of Toloo e Behdasht 2014; 13(1): 93-103. (Persian)
32. Babayigit, I. Pilates exercise positively affects balance, Reaction time, Muscle strength, Number of falls and psychological parameters in 65+years old women. PhD Thesis, Physical Education and Sports, University of Ankara; 2009.1.
24. Alizamani S, Ghasemi Gh, Salehi H, Marandi M. Effect of pilates exercise on female patients with chronic low back pain. Journal of Sport Medicine 2011; 2(3): 37-55. (Persian)
25. Ghorbani M, Sokhangoei Y, Sadeghi H. Effect two methods of training Pilates and yoga on range of motion upper extremity in women with breast cancer after breast cancer surgery. Physical Treatments Journal 2012); 2: 37-42. (Persian)
26. Golpaygani M, Mahdavi S, Moradi L. The Effects of a Pilates Training Program on the Function and Pain of Patients with Disc Herniation with Lumbosciatalgia. Journal of Sport Medicine 2013; 5(1): 41-53. (Persian)
27. Lenssen A, De Bie R, Bulstra S, Van Steyn M. Continuous Passive Motion (CPM) in Rehabilitation Following Total Knee Arthroplasty: A Randomised Controlled Trial. Physical Therapy Reviews 2013; 8:123-129.
28. Erfani M, Mehrabian H, Shojaedin S, Sadeghi H. Effects of Pilates exercise on knee osteoarthritis in elderly male athletes. Journal of research in

Cite this article as:

Jafari M, Ghasemi Gh, Motififard M, Zolaktaf V, Rahimi N. The Effect of Pilates Exercises on Pain, Outcomes, and Quality of Life of the Patients with Total Knee Replacement. Sadra Med Sci J 2014; 3(1): 1-12.